|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
|  |

 |

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
| **COMMUN﻿ITY NOTICE** |

 |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
| [**Visit metrolinktrains.com/community**](http://www.metrolinktrains.com/community) |

 |

|  |
| --- |
| **WHAT:** Night and Weekend Railroad Tie Replacement Work **WHERE**: On the San Bernardino Line between the cities of Pomona and San Bernardino﻿**﻿WHEN**: Monday, October 2 until Friday, November 17 beginning at 11 p.m. until 7 a.m. **MORE INFORMATION:** To ensure safety and reliability and so that Metrolink trains operate as efficiently as possible, Metrolink crews will be performing railroad tie replacement work. |

 |

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
|  |

 |

|  |
| --- |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
| Crews will begin bringing in material starting Monday, October 2 and will begin tie replacement work on Monday, October 9 until Friday, November 17 beginning at 11 p.m. until 7 a.m.This work will be moving along the areas between Pomona and San Bernardino.During this maintenance work, we anticipate the following impacts:* Noise and dust from construction machinery and activities
* Lights from light towers and/or on-track equipment

﻿Our team is working to minimize disruption to adjacent communities and businesses. We're sorry for any inconvenience this may cause.﻿To receive information in Chinese (Mandarin, Cantonese), Korean, Vietnamese, Armenian or other Indo-European language please call (800) 371-5465.欲了解更多信息，请致电 (800) 371-5465詳情請電：(800) 371-5465더 자세한 정보는 (800) 371-5465 로 전화하십시오. Để biết thêm thông tin, xin gọi số (800) 371-5465. Հավելյալ տեղեկությունների համար հեռաձայնեք (800) 371-5465 Հավելեալ տեղեկութիւնների համար հեռաձայնեցէք (800) 371-5465Для получения более полной информации, звоните по номеру (800) 371-5465.If you have questions, please contact Laurene Lopez at lopezl@scrra.net or at (213) 452-0433. *\*Schedule is subject to change due to weather or unforeseen circumstances\** |

 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
|  |

 |

 |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|

|  |
| --- |
| **AVISO COMUNITARIO**[**Visit metrolinktrains.com/community**](http://www.metrolinktrains.com/community)**QUÉ:** Trabajo de reemplazo de amarres de las vías de tren de noche y fin de semana **DÓNDE:**  En la línea de San Bernardino entre las ciudades de Pomona y San Bernardino **CUÁNDO:** Del lunes 2 de octubre al viernes 17 de noviembre, de 11:00 p.m. hasta las 7:00 a.m.**MÁS INFORMACIÓN:**[Para garantizar la seguridad y la fiabilidad, y para que los trenes de Metrolink operen de la manera más eficiente posible, los equipos de Metrolink realizarán trabajos de reemplazo de amarres de ferrocarril.](https://app.constantcontact.com/pages/dashboard/home/%22%20%5Ct%20%22_blank) |

|  |
| --- |
|  |

|  |
| --- |
| Equipos comenzarán a traer material a partir del lunes 2 de octubre y comenzarán los trabajos de reemplazo de amarres el lunes 9 de octubre hasta el viernes 17 de noviembre a partir de las 11 de la noche hasta las 7 de la mañana.Estos trabajos se desarrollarán en las zonas comprendidas entre Pomona y San Bernardino.Durante este trabajo, anticipamos los siguientes impactos:* Ruido y polvo de la maquinaria y actividades de construcción
* Luz de las torres de iluminación y/o equipo en las vías

Por favor sepa que nuestro equipo está trabajando para minimizar cualquier interrupción a las comunidades y negocios adyacentes. Pedimos disculpas en anticipación por cualquier inconveniencia que esto pueda causar.Para recibir información en chino (mandarín, cantonés), coreano, vietnamita, armenio u otro idioma indoeuropeo, llame al (800) 371-5465. 欲了解更多信息，请致电 (800) 371-5465 더 자세한 정보는 (800) 371-5465 로 전화하십시오. Để biết thêm thông tin, xin gọi số (800) 371-5465. Հավելյալ տեղեկությունների համար հեռաձայնեք (800) 371-5465 Հավելեալ տեղեկութիւնների համար հեռաձայնեցէք (800) 371-5465 Для получения более полной информации, звоните по номеру (800) 371-5465.﻿Si tiene preguntas, póngase en contacto con Sylvia Novoa en  o en (213) 452-0433. \*El horario está sujeto a cambios debido al clima o circunstancias imprevistas\* |

 |

|  |  |
| --- | --- |
|

|  |
| --- |
|  Laurene Lopez| Metrolink Communications213-452-0433 | communityrelations@scrra.net﻿ |

 |